

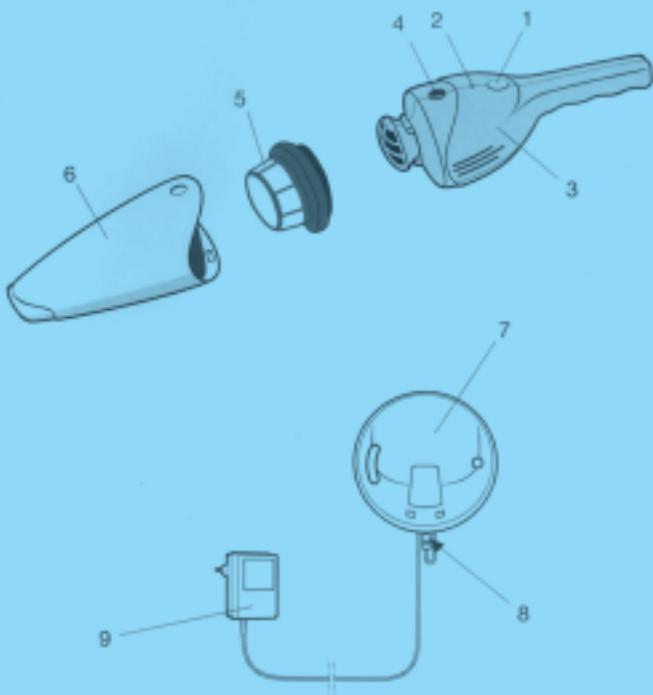
ZB258x

使用說明書



 Electrolux

感謝您購買電池可攜式吸塵器，為確保多年無故障之保固服務，請詳讀並遵循此說明書之使用與保養方法。



配件和安全措施

注意事項	1頁
使用前	2頁
安裝及使用	2頁
保養方式	3頁
技術規格/使用者資訊	3頁

配件與安全措施

配件(配件因機型規格差異，而有所不同，部份為選購品)

1 啓動/停止按鈕	6 集塵盒
2 充電指示器	7 充電座
3 馬達	8 接線、電源接頭
4 集塵盒鬆脫鉗	9 充電插頭
5 濾網	

注意事項

若欲維持吸塵器之正常機能，則適當之保養是必須的。

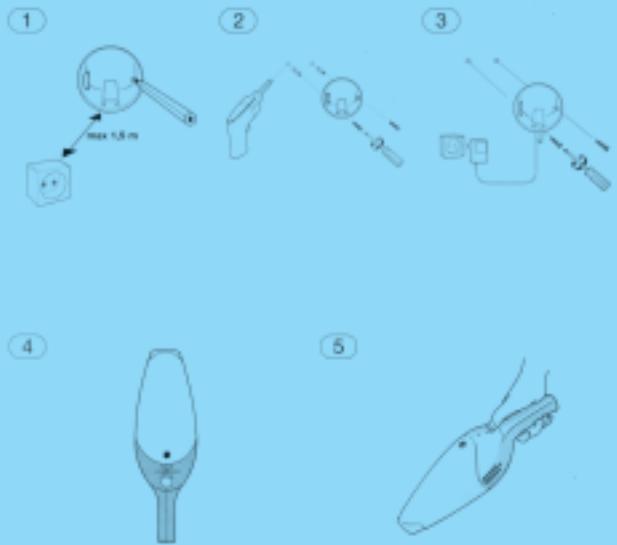
請遵守下列注意事項：

- *勿用於潮溼表面上
- *勿將吸塵器在經由可燃性溶劑清潔過之表面使用，須待表面完全乾燥才可使用吸塵器。
- *勿將吸塵器清除還在燃燒之餘燼、煙蒂等物品。
- *切勿將潤滑劑用於馬達上。
- *勿將吸塵器置於陽光直射處或靠近熱源的地方。

若電池因吸塵器損壞而外露：

- *勿將電池丟置於高溫區域。
- *勿使電池短路。
- *只可使用原廠相同型號之充電器。
- *授權服務站提供有吸塵器及充電器之服務與備用品，請參閱最後一頁服務站地址。
- *吸塵器使用後須再充電。
- *充電器只可於室內使用。
- *充電器只可使用吸塵器所附之電池。
- *如果電源線損壞，絕對不可使用吸塵器。

所有服務與修護須由經授權之Electrolux 伊萊克斯維修人員執行。
確保吸塵器放置於乾燥地點。



使用前

第一次使用吸塵器前，先將電池充電大約16小時。
充滿電力之電池可供吸塵器運作約10分鐘。

取出

取出箱內全部零件，檢查是否齊全。

安裝方式

固定式安裝：

在一個非戶外且不潮濕的環境中，選擇一個靠近牆上插座的地點。
將充電架靠牆放著，在預鎖螺絲處做記號（如圖1）
以5公釐之鑽孔機在記號處鑽孔，接著壓入塑膠塞子（如圖2）
按圖所示安裝（如圖3）。

連接至主電源：

確認家庭用電電流與充電器上所標示者相符。

充電

- * 充電前，先將吸塵器電源關閉。
- * 僅使用原廠充電器。
- * 將吸塵器置於充電座上（如圖4），充電指示燈亮起來，顯示吸塵器正在充電中。
- * 只要吸塵器與充電器連接，則充電指示燈會保持亮著的狀態。
- * 吸塵器不使用時，最好都放在充電座上。如此，電池將能持續充電並可確保吸塵器於使用時皆為電量滿載狀況。
- * 當電池電力耗盡時，則需要約16小時方可再充滿電。
- * 已完全充電之電池約可運作10分鐘。充電時，充電器會變熱，這是正常情形。
- * 當溫度低於0 °C或高於40 °C時，吸塵器不可充電。

使用吸塵器（如圖5）

從充電座上取下吸塵器，壓下手把上之啓動開關則可啓動吸塵器。若鬆開開關，則吸塵器會停止。

保養 (如圖6)

欲清潔吸塵器之前務必關掉吸塵器。

要拆卸集塵盒，首先須壓下按鈕然後將集塵盒向下推。

將濾網從集塵盒中拿開。清空集塵盒。刷掉濾網上的灰塵髒污。（如圖7）

注意：可用一般吸塵器清潔濾網。若有需要，亦可用微溫的肥皂水清洗濾網，之後再用清水徹底沖乾淨。但在將濾網裝回集塵盒前要確認它已完全乾燥。再將濾網放回集塵盒中，使它扣入原來位置。

環境相關資訊：

為保護環境，此重複充電之吸塵器所配備之鎳氫電池鎳含量少於0.01%。

此吸塵器可重複充電，且具有長期與多次充滿最大電力等特性。若此產品需要更換，建議將舊電池送回電池回收站或服務站。請依下列指示執行：

1 啓動吸塵器使其運轉直到電池完全放電而吸塵器停止為止。

2 依圖所示之步驟取下電池，並確認電池並未短路。

3 取下之電池應送回專門處理廢棄電池之回收處或服務站。

技術規格

操作時間(操作性能降低至50%)

7.5 分鐘

總操作時間(耗盡)

10 分鐘

4個鎳氫電池

4.8 V

容量

1200 mAh

充電時間

16 小時

運轉時耗電量

48 W

一次充電消耗能量

21.6 Wh

微电流充電消耗能量

32.4 Wh/24 h

如同鎳鎘電池，鎳氫電池可重複充、放電至少500次。

本產品符合CE認證89/336/EEC規定。CE認證。

使用者資訊

Electrolux伊萊克斯對於因使用不當所導致損壞之產品不負任何賠償責任。
此產品乃基於保護環境而設計，所有塑膠製品皆貼有資源回收標籤，欲知更多產品相關訊息請至 www.electrolux.com.tw

有關吸塵器和Electrolux伊萊克斯之其他產品，請聯絡
伊萊克斯客服專線 0800 888 259



⑥



⑦



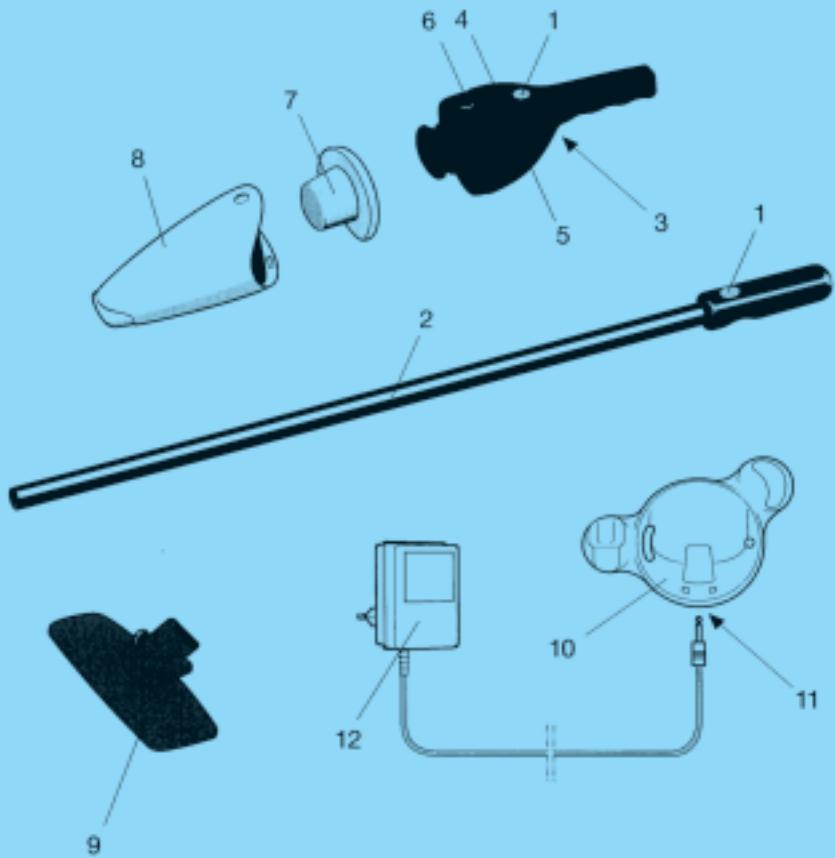
ZB288x

使用說明書



 Electrolux

感謝您購買電池可攜式吸塵器，為確保多年無故障之保固服務，請詳讀並遵循此說明書之使用與保養方法。



配件和安全措施

注意事項

使用前

安裝及使用

保養方式

技術規格/使用者資訊

1頁

1頁

2頁

2頁

3頁

3頁

配件與安全措施

配件(配件因機型規格差異，而有所不同，部份為選購品)

1 啓動/停止按鈕

2 長柄

3 長柄脫鉗

4 充電指示器

5 馬達

6 集塵盒鬆脫鉗

7 濾網

8 集塵盒

9 寬扁吸頭

10 充電座

11 接線、電源接頭

12 充電插頭

注意事項

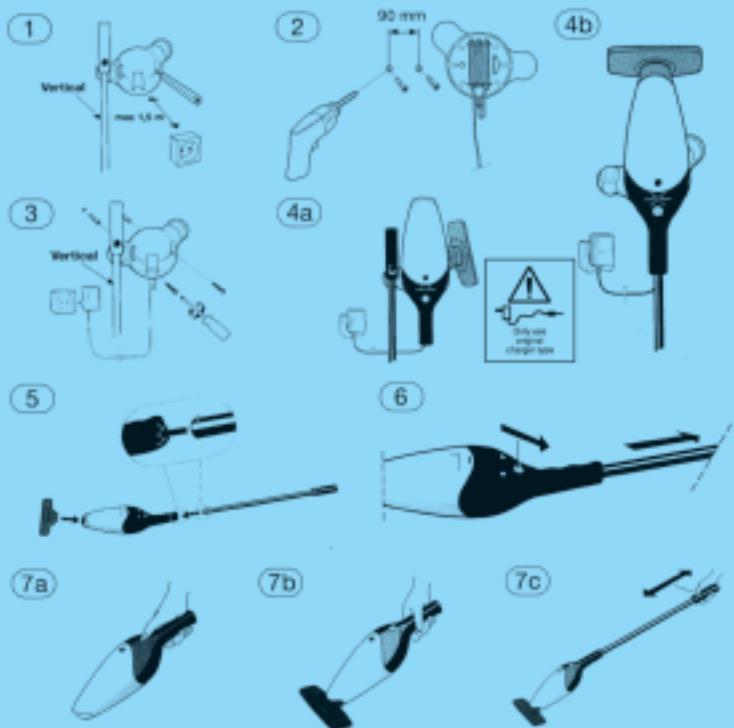
若欲維持吸塵器之正常機能，則適當之保養是必須的。

請遵循下列注意事項：

- *勿用於潮溼表面上。
- *勿將吸塵器在經由可燃性溶劑清潔過之表面使用，須待表面完全乾燥才可使用吸塵器。
- *勿將吸塵器清除還在燃燒之餘燼、煙蒂等物品。
- *切勿將潤滑劑用於馬達上。
- *勿將吸塵器置於陽光直射處或靠近熱源的地方。

若電池因吸塵器損壞而外露：

- *勿將電池丟置於高溫區域。
- *勿使電池短路。
- *只可使用原廠相同型號之充電器。
- *授權服務站提供有吸塵器及充電器之服務與備用品，請參閱最後一頁服務站地址。
- *吸塵器使用後須再充電。
- *充電器只可於室內使用。
- *充電器只可使用吸塵器所附之電池。
- *如果電源線損壞，絕對不可使用吸塵器。



使用前

第一次使用吸塵器前，先將電池充電大約16小時。
充滿電力之電池可供吸塵器運作約10分鐘。

取出

取出箱內全部零件，檢查是否齊全。

安裝方式

固定式安裝：

在一個非戶外且不潮濕的環境中，選擇一個靠近牆上插座的地點。

將充電架靠牆放著，在預鎖螺絲處做記號（如圖1）

以5公釐之鑽孔機在記號處鑽孔，接著壓入塑膠塞子（如圖2）

將所有剩下的線捲起，且置於如圖標示處（如圖3）。

將牆壁支撐架固定於牆上，（如圖4a所示）。

連接至主電源：

確認家庭用電電流與充電器上所標示者相符（如圖4b）。

充電

* 充電前，先將吸塵器電源關閉。

* 僅使用原廠充電器。

* 將吸塵器置於充電座上（如圖4），充電指示燈亮起來，顯示吸塵器正在充電中。

* 只要吸塵器與充電器連接，則充電指示燈會保持亮著的狀態。

* 吸塵器不使用時，最好都放在充電座上。如此，電池將能持續充電並可確保吸塵器於使用時皆為電量滿載狀況。

* 當電池電力耗盡時，則需要約16小時方可再充滿電。

* 已完全充電之電池約可運作10分鐘。

* 充電時，充電器會變熱，這是正常情形。

* 當溫度低於0°C或高於40°C時，吸塵器不可充電。

使用吸塵器（如圖5）

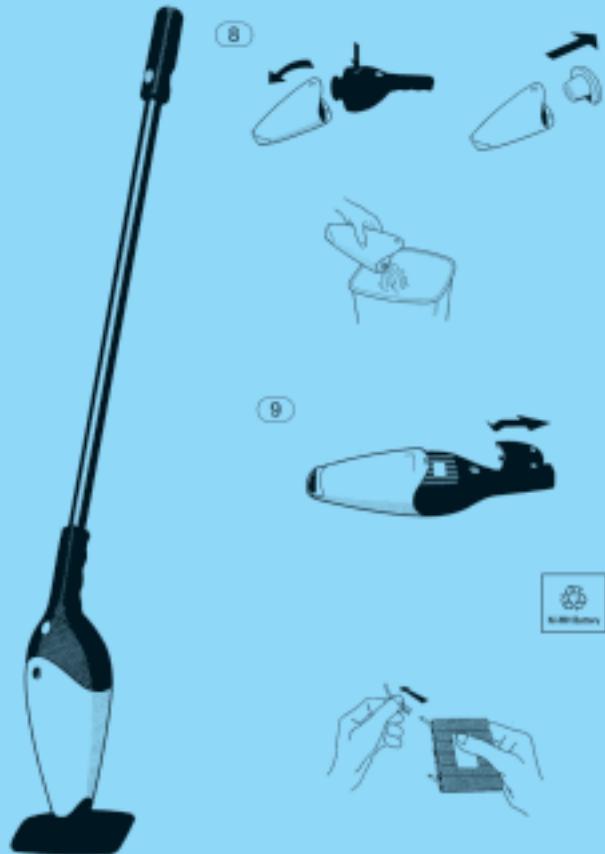
從充電座上取下吸塵器，壓下手把上之啓動開關可啓動吸塵器（如圖7a）。
若鬆開開關，則吸塵器會停止。（如圖7b）

清理地板與地毯：

地板用吸頭和長柄連接方式（如圖5）。

要拆下長柄，壓下脫鉗即可（如圖6）。

吸塵器由位於長柄握把處之按鈕操控（如圖7c）。



保養 (如圖8)

欲清潔吸塵器之前務必關掉吸塵器。

要拆卸集塵盒，首先須壓下按鈕然後將集塵盒向下推 (如圖8)。

將濾網從集塵盒中拿開。清空集塵盒。刷掉濾網上的灰塵髒污 (如圖8)

注意：可用一般吸塵器清潔濾網。若有需要，亦可用微溫的肥皂水清洗濾網，之後再用清水徹底沖乾淨。但在將濾網裝回集塵盒前要確認它已完全乾燥。再將濾網放回集塵盒中，使它扣入原來位置。

環境相關資訊：

為保護環境，此重複充電之吸塵器所配備之鎳氫電池鎳含量少於0.01%。

此吸塵器可重複充電，且具有長期與多次充滿最大電力等特性。若此產品需要更換，建議將舊電池送回電池回收站或服務站。請依下列指示執行：

1 啓動吸塵器使其運轉直到電池完全放電而吸塵器停止為止。

2 依圖所示之步驟取下電池，並確認電池並未短路。

3 取下之電池應送回專門處理廢棄電池之回收處或服務站。

技術規格

操作時間 (操作性能降低至50%)	平均7.5分鐘
總操作時間 (耗盡)	平均10分鐘
4個鎳氫電池	4.8 V
容量	1200 mAh
充電時間	16小時
運轉時耗電量	48 W
一次充電消耗能量	21.6 Wh
微電流充電消耗能量	32.4 Wh/24 h
如同鎳镉電池，鎳氫電池可重複充、放電至少500次。	

本產品符合CE標準89/336/EEC規定。CE認證。

使用者資訊

Electrolux伊萊克斯對於因使用不當所導致損壞之產品不負任何賠償責任。此產品乃基於保護環境而設計。所有塑膠製品皆貼有資源回收標籤。欲知更多產品相關訊息請至 www.electrolux.com.tw

有關吸塵器和Electrolux伊萊克斯之其他產品，請聯絡
伊萊克斯客服專線 0800 888 259